

# Thorner Zeitung.

Diese Zeitung erscheint täglich mit Ausnahme des Montags. — Abonnementspreis für Einheimische 2 M. — Auswärtige zahlen bei den Kaiserl. Postanstalten 2 M. 50 H.

Begründet 1760

Redaction und Expedition Bäckerstraße 255  
Inserate werden täglich bis 2 1/2 Uhr Nachmittags angenommen und kostet die fünfspaltige Zeile der gewöhnlichen Schrift ober deren Raum 10 H.

Nr. 187.

Mittwoch, den 13. August

1890.

## a. Der deutsche Kaiser in Paris.

Ein Generaladjutant Kaiser Wilhelm II. (allem Anschein nach General von Hahnke) hat in Dienste einem belgischen Schriftsteller auf dessen Frage, ob es wahr sei, daß Kaiser Wilhelm II. auch nach Paris reisen wolle, erwidert, daß daran nicht gedacht werde. Dann fügte der General aber hinzu man könne nicht wissen, was in Zukunft noch komme. Der Kaiser sei eine kühne Natur, der auch nach Paris reisen werde, wenn er damit dem Frieden dienen könne. Natürlich könne ein kaiserlicher Besuch in der französischen Hauptstadt nur stattfinden, wenn die öffentliche Meinung darauf vorbereitet sei. An diese Worte anknüpfend erörtern nun bereits die französischen Zeitungen die Sache mit einem Eifer, als ob wirklich eine Reise des deutschen Kaisers nach der Seine in Aussicht genommen sei. Kann dieselbe aber stattfinden? Jeder Kenner von Paris wird darauf mit „Nein!“ antworten, wenigstens auf Jahre hinaus ist an die Verwirklichung dieses Planes ernsthaft nicht zu denken. Im vorigen Jahre sind allerdings aus Anlaß der Weltausstellung viele Deutsche in Paris gewesen, und nicht im mindesten belästigt; in einer ganzen Anzahl pariser Schaufenster kann man das Bild des deutschen Kaisers sehen, und die Franzosen denken in der That heute weit kühler über Elsaß-Lothringen und den Revanchekrieg, als vor mehreren Jahren. Immerhin bleibt die Sache ein ungeheures Wagniß, und wenn auch Kaiser Wilhelm II. eine persönliche Gefahr nicht scheut, es ist auf die allgemeinen politischen Verhältnisse Rücksicht zu nehmen. Der pariser Mittelstand ist wenig excentrisch gefinnt heute, er würde auch den deutschen Kaiser achtungsvoll begrüßen, auch die pariser Arbeiter würden sich schwerlich von Deutschenpressern in's Zeug nehmen lassen. Nun treibt sich aber in Paris eine Menge Leute herum, die jeden Scandal begierig aufnehmen, der sich ihr bietet, und ebenso giebt es eine weitverbreitete einflußreiche Presse, die lediglich vom Scandal lebt, und diese würde den Kaiserbesuch nach Kräften ausbeuten. Daß demjenigen französischen Ministerpräsidenten, welcher den Besuch des deutschen Kaisers ankündete, binnen wenigen Stunden die Fenster eingeworfen sein würden, ist außer Frage. Auch die Besetzung der Eingangsstraße mit sechsfachen Militärreihen würde den Kaiser nicht gegen Beleidigungen schützen, für welche die Regierung hinterher keine Genugthuung geben könnte. Man weiß ja, wie es bei der Ankunft Alfonso XII. von Spanien in Paris hergegangen ist. Was aber würden die Folgen davon sein? Gerade, was vermieden werden soll, der deutsch-französische Krieg, würde über Nacht entbrennen. Schreiber dieses hat in Paris sich einmal mit einem gebildeten Franzosen über die Nationalitätenfrage unterhalten. Derselbe dachte freier, als seine Landsleute, und nannte das Revanchegeschrei Unsinn, weil im neuen Kriege Frankreich erst recht verlieren würde, es war also ein vorurtheilsfreier Mann. Das sagte er aber auch: „Wenn auf einem Haufe in Paris eine deutsche Fahne aufgehisst würde, und dieses Haus von Tausenden von Soldaten umgeben

wäre, die pariser Bevölkerung würde doch dies Haus stürmen.“ Damit ist die Lage in Paris gekennzeichnet. Auch die größte Friedensliebe des deutschen Kaisers, selbst die Herausgabe von Elsaß-Lothringen würden die Franzosen nicht bekehren, denn dann würden sie erst recht nach Revanche rufen.

## Tageschau.

Des Kaisers Proclamation an die Helgoländer hat folgenden Wortlaut: „Helgoländer! In Folge vertragsmäßigen Uebereinkommens mit J. M. der Königin von Großbritannien und Irland ist die Landeshoheit über Helgoland und dessen Zubehörungen an Mich abgetreten. Auf friedlichem Wege kehrt Ihr damit in das Verhältniß zum deutschen Vaterlande zurück, auf welches die Geschichte, die Lage und die Vertheilungsbedingungen Eurer Insel hinweisen. Durch die Gemeinschaft des Stammes, der Sprache, der Sitten und Interessen habt Ihr Euren deutschen Brüdern von jeher nahe gestanden. Dank der wohlwollenden Weisheit Eurer bisherigen Regierung hat sich daran auch während Eurer Zugehörigkeit zu dem mächtigen britischen Reiche nicht geändert. Um so freudiger begrüßt mit Mir jeder Deutsche die Wiedervereinigung mit dem deutschen Volke und Vaterlande. Die nähere staatsrechtliche Gestaltung dieser Wiedervereinigung bleibt Meiner Bestimmung und der verfassungsmäßigen Mitwirkung der zuständigen Vertretungskörper vorbehalten. Indem Ich aber schon jetzt für Mich und Meine Nachfolger feierlich und für alle Zeiten von Helgoland und dessen Zubehörungen Besitz ergreife, vertraue Ich dem bewährten Sinn aller Helgoländer, die von jetzt an Deutsche sein wollen, daß sie Mir und dem Vaterlande in unverbrüchlicher Treue zugehan bleiben werden, wogegen Ich Euch und Euren Rechten Meinen Schutz und Meine Fürsorge zusage. Ich werde dafür Sorge tragen, daß Recht und Gerechtigkeit unter Euch unparteiisch gepflegt werden und Eure heimischen Geseze und Gewohnheiten, soweit wie möglich, unverändert fortbestehen. Eine wohlwollende und umsichtige Verwaltung wird auch in Zukunft bestrebt sein, Eure Wohlfahrt zu fördern und das wirtschaftliche Gedeihen der Insel zu heben. Um Euch den Uebergang in die neuen Verhältnisse zu erleichtern, soll das jetzt lebende Geschlecht von der Erfüllung der allgemeinen Wehrpflicht in Heer und Flotte befreit bleiben. Auf eine Reihe von Jahren wird an dem auf der Insel geltenden Zolltarif nichts geändert werden. Alle Vermögensrechte, welche Personen oder bestehende Corporationen der kgl. britischen Regierung gegenüber an Helgoland erworben haben, bleiben in Geltung. Die Euren Rechte entsprechenden Verpflichtungen werden hinfort von Mir und Meiner Regierung erfüllt werden, ebenso die Wahrung Eures väterlichen Glaubens und die Pflege Eurer Kirche und Schulen. Mit Genugthuung nehme Ich Helgoland in den Kranz der deutschen Inseln wieder auf, welcher die vaterländische Küste umsäumt. Möge die Rückkehr zu Deutschland und die Theilnahme an seinem Ruhme und

seiner Unabhängigkeit und Freiheit Euch und Euren Nachkommen zu stetem Segen gereichen. Das walle Gott.“

Die Ansprache des Kaisers an die deutschen Marinetruppen auf Helgoland lautet wörtlich: „Cameraden der Marine! Vier Tage sind es her, daß wir den denkwürdigen Tag der Schlacht von Wörth feierten, an dem unter Meinem hochseligen Großvater von Meinem Herrn Vater der feste Hammerschlag zur Errichtung des neuen deutschen Reiches geführt wurde. Heute, nach 20 Jahren, verleihe ich diese Insel als das letzte Stück deutscher Erde dem deutschen Vaterlande ein ohne Kampf und ohne Blut. Das Eiland ist dazu berufen, wie ein Bollwerk zur See zu werden, den deutschen Fischern ein Schutz, ein Stützpunkt für Meine Schiffe, ein Hort und Schutz für das deutsche Meer gegen jeden Feind, dem es einfallen sollte, auf demselben sich zu zeigen. Ich ergreife hiermit Besitz von diesem Lande, dessen Bewohner ich begrüßt habe, und befehle zum Zeichen dessen, daß Meine Standarte und daneben die Meiner Kriegsmarine gehißt werde.“

Bei dem Festdiner auf Helgoland hat der Kaiser folgenden Toast ausgebracht: „Das schöne Helgoland sei ohne Kampf, ohne daß eine Thräne geflossen, in seinen Besitz übergegangen. Die vielen Depeschen, welche er heute aus dem Mutterlande erhalten, bezeugen die Sympathie mit dem neuen Erwerb. Er wolle gerade auf die Art und Weise hinweisen, wie Helgoland wieder gewonnen. Er sei stolz darauf, daß dies im Frieden geschehen. Als er im Jahre 1873 zum letzten Male hier gewesen, habe er sich gesagt, er werde glücklich sein, wenn er es erleben könnte, daß die Insel wieder deutsch werde. Jetzt haben wir die Insel erworben durch Vertrag aus dem freien Willen der Regierung und der gesegneten Faktoren eines stammverwandten Landes; es liege ihm deshalb am Herzen, ein Glas der hohen Frau zu widmen, der wir es zu danken haben, daß die Insel wieder deutsch sei; mit weitschauendem Blick, mit hoher Weisheit regiere die Königin ihr Land und sie lege Werth darauf, mit ihm und seinem Volke in Freundschaft zu leben. Sie schätze deutsche Officiere, deutsche Töne in Melodien. Hoch lebe die Königin von England.“

Die Nordd. Allg. Ztg. erfährt von zuständiger Seite, daß an den diesjährigen deutschen Manövern nur der Kaiser von Oesterreich theilnimmt. Daß die Könige von Belgien und Schweden den Manövern beizuwohnen werden, wie die „Cöln. Ztg.“ gemeldet hatte, ist unbegründet.

Die Leipziger Gewerbetekammer hat in ihrer letzten Sitzung den Beschluß gefaßt, an maßgebender Stelle dahin vorstellig zu werden, daß die der Oberaufsicht der Innungen unterstehenden Lehrlinge nicht den neuen gewerbegesehlichen Bestimmungen für jugendliche Arbeiter unterworfen werden sollen.

Finanzminister Dr. Miquel soll auch, wie berliner Zeitungen mittheilen, außer den sonst schon bekannten Reformen eine Ermäßigung der Gerichtskosten planen.

Lunken haben mir gelobt, daß ihm kein Haar gekrümmt werden solle!“

Rord Stolte lachte laut und hönisch auf.

„Was ist Euch denn, Junker? Ihr könnt doch nicht daran gedacht haben, daß die Sorte Wort hält? Habt Ihr doch immer gesagt, daß Ihr einem Pfaffen nimmer ein Wort glauben würdet.“

„Ja, ja, hier aber war's anders. Wir hatten einen Pakt geschlossen, daß sie mir mit ihren Köpfen für das Leben des Rathmannes haften sollten. Sie sind aber zu weit gegangen, und nun will das dumme Volk Blut sehen, — den Haunold wird es den Kopf kosten!“

Ein gellender, markerschüttender Schrei ertönte, so laut, so durchdrungen von unlagbarer Qual, daß er den wilden Gefellen bis tief in das Herz drang. Dem Schrei war ein dumpfer Fall gefolgt. Hans von Alfeseld war keinen Augenblick darüber im Zweifel, was sich hier ereignet habe. Rosina war von einem der Nebenzimmer aus Zeugin seines Gesprächs mit Rord Stolte gewesen.

Eine gewisse Scheu hatte ihn seither abgehalten, sich Rosina zu nähern, und sogar in diesem Augenblick schwebte ihm ein Auftrag für Rord Stolte auf der Zunge, daß derselbe nachsehen möge, was sich zugetragen habe. Aber der Gedanke, daß dieser sie berühren werde, war ihm ein so unerträgliches, daß er seine Scheu überwand und selbst Rosina zur Hilfe eilte.

Da lag sie, marmorbleich wie eine Tote. Er neigte sich zu ihr herab, aber er zögerte, die jungfräuliche Gestalt zu berühren. Ein Schauder durchrieselte ihn, heiß stieg das Blut in seine Wangen.

Aber war er nicht ein Narr, ein Feigling?

Nun hob er sie mit starken Armen auf und trug sie, als wenn er ein Kind hielte, in ihr Gemach zurück, wo er sie auf ein Ruhebett niederlegte und dann die alte Dienerin zur Hilfe herbeirief. Er fürchtete ihren fragend auf sich gerichteten Blick. Wenn sie den Mund öffnete, um sich Gewißheit zu verschaffen, was sollte er ihr antworten? War war er nicht ein Südbiger? Lag nicht der Rathsherr Hans Haunold in Ketten im Winserthurn, weil er es so gewollt hatte? Und mehr noch, — schwebte sein Leben nicht in einer wirklichen Gefahr, die abzuwenden er

## Des Bruders Schatten.

Hamburgischer Roman von L. Klink.

(16. Fortsetzung.)

Sie erreichte ihre Absicht nicht schwer. Hans von Alfeseld, der niemals eine Befürchtung irgend welcher Art gekannt, der gewohnt war, immer das gesteckte Ziel zu erreichen, hatte keinerlei Vorsichtsmaßregeln getroffen. Ihm war gewiß nicht ein einziges Mal der Gedanke an einen Fluchtversuch von Seiten Rosina's nur in den Sinn gekommen. So hatte die Frau, welche sie bediente, auch keine Verhaltungsmaßregeln erhalten, und als Rosina eines Tages den Wunsch äußerte, sich ein wenig auch in den übrigen Räumen der Burg umsehen zu dürfen, beeilte die Alte sich, ihrem Verlangen zu willfahren.

Die innere Einrichtung der Alfeseld'schen Burg war eine zu jener Zeit selten kostbare und prächtige. Rosina hatte nie einen ähnlichen Glanz an Stoffen gesehen, wie sie hier die Wände bekleideten und über kunstvoll gearbeitete Möbel ausgebreitet waren. Aber wenn die Dienerin geglaubt hatte, mit diesen Herrlichkeiten Staunen und Bewunderung bei ihr zu erregen, so sah sie sich sehr getäuscht; um so mehr zeigte Rosina hingegen für den Bau des Hauses ein Interesse.

Von einem Fenster aus hatte sie in der Entfernung einzelne Baulwerke gesehen. Nach diesen zu urtheilen, mußte sie in der Lüneburger Gegend sein. Sie hatte auch früher einmal gehört, daß Benedict von Alfeseld sich auf eine ganz einmal gelegene Burg in der Gegend von Lüneburg zurückgezogen habe. Die Brüder hatten auch keineswegs in Einigkeit zusammen gelebt und es war nicht anzunehmen, daß sie unter einem und demselben Dache weilen würden. Eine diesbezügliche Frage brachte ihr wenig Aufklärung.

„Ihr wißt wohl nicht von dem schrecklichen Schicksal des Ritters von Alfeseld?“ hatte die Dienerin entgegnet. „O, über die Schande, die er dem Herrn Benedict gebracht hat! Sie soll es sein, die unsern Herrn so ganz anders gemacht hat! Manchmal soll er jetzt seinem todtten Bruder nicht nachsehen!“

„Was redet Ihr? Es ist doch der wilde Junker von Alfeseld, der mich hierher gebracht hat?“ fragte Rosina mit etwas unsicherer Stimme.

„Es ist seltsam. Ihr seid eine Hamburgerin und wißt nicht, daß Hans von Alfeseld auf dem Grasbrook seinen Kopf verlieren mußte? Das nimmt mich schier wunder!“

„Aber es war doch Hans von Alfeseld der mich hierher brachte!“

Gewiß nicht, — der bringt wohl Niemanden mehr irgend wohin. Herr Benedict hat Euch hierher geführt.“

Rosina fand keine Worte, weitere Fragen zu stellen, aber nicht einen Augenblick schenkte sie den Worten der Alten Glauben. Jedenfalls wollte man sie täuschen, und dann war Alles vergeblich, die Wahrheit zu erforschen.

Und wieder waren einige Tage vergangen. Der Junker von Alfeseld hatte sich abermals nach Hamburg begeben, und Rosina machte von seiner Abwesenheit Gebrauch, um ausgiebigere Entdeckungsfahrten in den Räumllichkeiten der Burg anzustellen. Dieselben konnten aber nur ihre Ueberzeugung befestigen, daß hier jeder Fluchtversuch ausgeschlossen war. Die Burg war von einem tiefen Laufgraben umgeben und hatte nur einen Zugang über die Zugbrücke. Wie sollte es ihr gelingen, sich selbst zu befreien?

Eines Abends hatte sie sich in ein kleines Gemach begeben, welches auf demselben Gang gelegen war, wo das ihre lag. Sie stand eben im Begriff, in ihr Zimmer zurückzukehren, als sie einen festen, sporenklirrenden Schritt hörte, der näher kam. Es war zweifellos der Junker von Alfeseld, der von Hamburg zurückkehrte. Der Gedanke, ihm hier zu begegnen, ließ Rosina das Blut in den Adern erstarren; sie stand starr und regungslos wie ein Marmorbild. Er ging vorüber, aber nun hörte sie seine Stimme: „Rord Stolte, Rord Stolte!“

Der Geruch war zur Hand. Sonst hatte er seinen Herren auf dessen Ausflügen begleitet, aber dieses Mal war er aus irgend einem Grunde daheim geblieben.

„Nichts passiert, Rord Stolte?“ forschte der Junker.

Der Gefragte verneinte.

„War kein Vater hier?“

„Habe keinen Schwarzkopf gesehen, Junker.“

Teufel auch! Die Sache ist zu weit gegangen. Ich muß Nachricht haben. Sie machen's mit dem Haunold zu bunt, — es geht ihm ans Leben. Das war nicht mein Wille. Und die Ha-



Wie aus Schlesien mitgeteilt wird, gedenkt unser Kaiser am 17. September dem Grafen Moltke auf dessen Sommerfrischkreise einen Besuch abzustatten. Wie verlautet, soll zu diesem Anlaß an der Eisenbahn zwischen Jägersdorf und Faulbrück in unmittelbarer Nähe des Kreisauer Schlosses eine leichte provisorische Haltestelle errichtet werden.

## Deutsches Reich.

S. M. der Kaiser ist am Montag Morgen aus Helgoland wohlbehalten wieder in Berlin angekommen und auf dem Bahnhofe Friedrichstraße von der Kaiserin empfangen worden. Die Majestäten begaben sich alsbald ins Schloß. Im Laufe des Vormittags arbeitete der Monarch mit dem Reichskanzler von Caprivi, dem Finanzminister Miquel und dem Cabinetschef von Buzanos. Zur Tafel waren eine Anzahl fürstlicher Persönlichkeiten geladen. Abends 5 Uhr wohnte der Kaiser der Einweihung der Officierspeiseanstalt der Gardefüsiliers bei und entsprach einer Einladung des Officierscorps zum Abendessen. Heute Dienstag ist große Parade. Nachmittags das übliche Paradebataillon. Abends Abreise nach Rußland. Die Kaiserin bleibt in Deutschland. Sonntag Mittag hatte dieselbe den Vorstand des Ärztecongresses im Berliner Schloße empfangen.

Der preussische Eisenbahnminister, von Maybach, hat an die Bahndirectionen eine Verfügung erlassen, in welcher für den Verkehr kaiserlicher Extrazüge neue Bestimmungen aufgestellt werden.

Der Bischof von Straßburg, Dr. Stumpf, ist am Sonntag Abend gestorben. Der Kirchenfürst hat dies Amt nur eine kleinere Reihe von Jahren bekleidet.

Auch der Abg. Dr. Schulz in Bochum erklärt, daß die Angaben der „Westf. Volksztg.“ über die Höhe seines Einkommens übertrieben seien. Wieviel Einkommen er hat, giebt Dr. Schulz nicht an, kann auch dazu nicht veranlaßt werden.

Der bekannte socialdemokratische Reichstagsabgeordnete Schippel kündigt an, daß er die Redaction der „Berliner Volkstribüne“ aufgibt, und daß Dr. Conrad Schmidt an seine Stelle tritt. Letzterer versichert, daß das Blatt jedem Versuch scharf entgegentreten werde, die Freiheit der Presse durch die Parteileitung zu beeinträchtigen.

## Ausland.

**Belgien.** Die Arbeiterdemonstration in Brüssel zu Gunsten der Einführung des allgemeinen Wahlrechtes in Belgien ist ohne Ruhestörung verlaufen. Eine bezügliche Forderung ist an den König gerichtet. Bei dem jetzigen belgischen Parlament ist an die Bewilligung dieses Verlangens aber nicht zu denken.

**Frankreich.** Auf dem Kirchhofe Montparnasse in Paris wurden am Sonntag gelegentlich einer Gedenkfeier aufrührerische Reden gehalten, ebenso in Lyon. An beiden Stellen trieb die Polizei leicht die Ruhestörer auseinander. — Die Rebelaus hat nun auch die bisher verschonte Umgebung von Paris heimgesucht. In der Ebene von Colombes und in den Weinbergen von Suresnes entdeckte man die Rebelaus. Umfangreiche Maßnahmen sind getroffen.

**Großbritannien.** Fast sämtliche londoner Morgenblätter besprechen die förmliche Uebergabe Helgolands an Deutschland und bezeichnen dieselbe als Schlusssatz des deutsch-englischen Abkommens, durch welches das freundschaftliche Verhältnis zwischen den stammverwandten Nationen aufs Neue festgestellt worden sei. Der „Daily Telegraph“ erklärt, der Besuch des Kaisers und die augenscheinlich glücklichen Beziehungen zwischen demselben und dem englischen Hofe hätten es für Großbritannien um so leichter gemacht, die Uebertragung der Insel mit Gleichmuth zu betrachten. Der „Standard“ hofft und erwartet, der Schlusssatz des deutsch-englischen Abkommens werde die verwandtschaftlichen Gefühle der beiden Völker dauernd befestigen; es sei jetzt keine einzige Frage, ob groß oder klein, vorhanden, betreffs

ohnmächtig war und welcher er ihn doch entreißen mußte, wollte er den goldenen Preis — Rosina — nicht verlieren?

Hans von Alefeld floh hinaus in seine Gemächer, um nur nicht dieser Unglücklichen Rede und Antwort stehen zu müssen. Aber auch hier wollte ihn die furchtbare Angst, von welcher er sich ergriffen fühlte, nicht verlassen. Er trat an das Fenster und öffnete es weit. Rauch strömte die kalte Winterluft herein; er atmete tief auf, aber die Luft wollte den Brand, der in seinem Innern loderte, nicht kühlen. Welch neue Sündenlast hatte er auf seine Schultern geladen! Die Nacht, Hans Haunold zu retten, war ihm aus der Hand gerissen, und dennoch — es durfte nicht sein!

Außer sich stürzte er hinaus. Er schrie nach den Knappen, damit sein Pferd gesattelt werde. In wilder Eile stürmte er kaum eine Viertelstunde später über die Zugbrücke in der Richtung nach Hamburg davon. Hans von Alefeld ritt, als habe der Tod sich an seine Fersen geheset und jage mit ihm um die Wette.

### Sechstes Capitel.

Das Haus des Rathsherrn Hans Haunold lag wie ausgestorben. Er selbst befand sich in festem Gewahrjam. Frau Agneta lag schwerkrank daneben, und von Rosina war keine Nachricht gekommen; man wußte Nichts über sie.

Hans Haunold's Sache stand nicht wenig schlimm. Wie es möglich gewesen war, daß man diesen ehrenwerthen Character in den Verdacht eines an seiner Vaterstadt verübten Verraths bringen konnte, ließ sich schwer begreifen. Um so größer aber war nunmehr auch die Verachtung, welche man ihm zu Theil werden ließ, nachdem es sich, leider, nicht mehr um einen haltlosen Verdacht, als vielmehr um eine Gewißheit handelte. Während er sich den Anschein gegeben, als sei er von ganzem Herzen zur neuen Lehre zugehörig, hatte er mit den Päpstern verhandelt und sich den Auführern beigesellt. Es war der furchtbare Plan entworfen, alle evangelischen Prediger, sowie ihre Gehilfen und Anhänger bei Gelegenheit eines noch zu veranstaltenden Auführs zu ermorden, Hamburg gleichzeitig an allen vier Enden in Brand zu stecken und, damit nicht Sturm geläutet werden konnte, auf St. Nicolai den Strich der Sturmflode zu beschießen. Das auflobernde Feuer sollte einen Aufbruch entfachen lassen, und bei dieser Gelegenheit reitende Diener mit den Pferden das Volk zu Tode treten, sieben bestellte Büttel aber in die Häuser dringen und die Einwohner erwürgen, die es mit der Lutherischen Lehre hielten.

(Fortsetzung folgt.)

welcher ernste Meinungsverschiedenheiten entstehen könnten. England sei dem Dreibunde nicht beigetreten, aber es sei natürlich, daß es Schulter an Schulter neben jenen Mächten stehe, welche kein Gehl aus ihrer Politik machen, England beweisen, daß sie nichts anstreben, was unverträglich mit der Aufrechterhaltung des europäischen Friedens sei. England müsse seine Sympathien denen zuwenden, welche die Erhaltung des Friedens wünschen; das sei das Hauptband, welches England mit Deutschland und dessen Bundesgenossen verknüpfe. — Und diese Aeußerungen der londoner Zeitungen sind eitles Phrasengebreckel. England ist auf Deutschland und den Friedensbund angewiesen, wie Deutschland und der Friedensbund auf England. Das ist der langen Rede kurzer Sinn. Es ist kaum verständlich, weshalb das berliner Telegraphenbureau solchen entsehligen Wust verbreitet, der keinen Menschen interessiert, weil Jeder mit den Thatfachen besser vertraut ist. — Stanley und seine unge Frau sind vom Bade nach London zurückgekehrt. Demnächst gedenken sie eine Reise nach dem Continente anzutreten. — In Cardiff dauert der Streit fort. Vorgekommene Unruhen wurden von der Polizei unterdrückt. — In Durham ist ein Ausstand der Bergleute ausgebrochen.

**Amerika.** Der Streik der Eisenbahnbeamten in der Umgebung von New-York ist so gut wie beendet. — Nach officiellen Angaben ist in Centralamerika, wie in Argentinien in den letzten Tagen die Ruhe nicht mehr gestört. Ueberall herrscht aber eine gewaltige Geldnoth.

## Provinzial-Nachrichten.

— **Marienburg, 10. August.** (Verschiedenes.) Wie schon gemeldet worden ist, war durch das noch immer häufige Auftreten der Maul- und Klauenseuche in den Kreisen Elbing und Marienburg die an letzterem Ort für den 30. August vorbereitete Districts-Thierchau des Central-Bereichs westpreussischer Landwirthe ernstlich in Frage gestellt. Wie wir nun sicher vernehmen, hat wegen erneuten Auftretens dieser Seuche und der Gefahr einer weiteren Verbreitung die Districtschau jetzt aufgehoben werden müssen. — Ein Kasergehilfe aus Lesewitz, der sich unwohl fühlte und ein hiesiges Krankenhaus aufsuchen wollte, ist in Tragheim plötzlich verstorben. Ein herzugezogener Arzt soll als Todesursache die einheimische Cholera constatirt haben. — Einen herben Verlust erlitt gestern der Gärtner Baumgart in Willenberg. Er ritt mit seinem einzigen Pferde in die Schwemme, da aber das Wasser zu kalt war, bekam das Pferd die Krämpfe und ging unter. B. konnte sich retten, sein Pferd aber erkrankt, obgleich Rettungsversuche sofort angestellt wurden. — Zwei am Donnerstag von Dambitz entflohene Strafgefangene, bisher Inzassen des Central-Gerichts-Gefängnisses zu Elbing sind bis Marienburg gekommen, wo sie von dem Zuchmarsche erschöpft in einem Getreidedelfe liegen blieben. Der Eine stellte sich fodann der Behörde und wurde durch Transport in Elbing eingeliefert; dagegen ist man des Anderen noch nicht habhaft geworden.

— **Flatow, 7. August.** (Wie die Franzosen in den für Preußen so unglücklichen Jahren 1806 und 1807 in unserm Lande gehaust haben, geht aus einem durch Zufall in den Besitz eines Lesers des „Gef.“ gelangten Brief aus jener Zeit, datirt Pottlik (Dorf bei der Linde), den 19. November 1807, hervor. Derselbe lautet wörtlich: „Ich bin schon wieder mit Plagegeistern behaftet. In den Dörfern Linde, Ranken, Pottlik und Cappe ist eine Escadron französischer Dragoner eingedrückt, 90 Mann stark. Der Quartiermeister sprach deutsch, ich vertheilte die Escadron nach Hufen, und so traf auf Pottlik 1 Capitain, 3 Pferde, 8 Gemeine und 8 Pferde. Der Capitain ist der schlimmste, den ich je gehabt habe, er bringt wieder auf Wein, ohngeachtet ich ihm sagte, daß hier kein Wein wäre, in der Stadt ist zu haben, antwortete er mir, ich muß daher wieder welchen aus Flatow kommen lassen. Die Einquartierung wird hier einige Zeit stehen bleiben, wie lange, ist nicht bekannt. Auch schide ich einen Wagen und bitte um Gottes Willen, wenigstens auf 3 Tage um Fourage. Die Duitung schide zugleich mit, und beim Abmarsch werde ich Ew. Hochwohlgebornen eine vom Officier befehlen. Gott erbarme sich über uns.“ Klein. Adressirt ist dieser Brief: „An den Inspector Münzer, Hochadelgeboren in Flatow.“

— **König, 9. August.** (Ein Lehrreiches Stückchen) fand in der letzten Straßammerfischung seine Erlebung. Als die beim Gutsbesitzer Marczynski in Lohburg dienenden Mägde Wilhelmine Müller und Pauline Barutta am 9. Februar d. Js. beim Melken der Rühse sich in deutscher Sprache unterhielten, trat der Sohn des Besitzers, der achtzehn Jahre alte Wirthschaftsbeamte Joseph Marczynski, in den Stall mit der Bemerkung vor solche Sprache spreche, der verdiene aufgehoben zu werden. Darüber wurde die Müller ärgerlich und entgegnete, daß es nun immer schöner würde, man dürfe nun nicht einmal mehr in seiner Muttersprache sprechen; doch kaum hatte sie dies gesagt, so erhielt sie von dem Wirthschaftsbeamten einen kräftigen Schlag ins Gesicht und wurde dann von demselben von hinten gepackt und mit dem Gesicht auf den mit Dünger bedeckten Fußboden des Stalles niedergestossen, wobei sie sich die Hände mit Dünger besudelte, den sie im Aerger über die ihr zu Theil werdende Behandlung dem Marczynski ins Gesicht schleuderte und sagte, daß sie bei solcher Behandlung nicht mehr weiter melken würde. Nun gerieth Marczynski in solche Wuth, daß er einen Melkeimer ergriff und damit der Müller mehrere Schläge auf den Hinterkopf verfeigte. Nur dem Umstande, daß die Müller sehr starkes Haar hat, ist es zu danken, daß die Verletzungen auf dem Kopfe keine allzu schwere wurden. Joseph Marczynski wurde wegen dieser Mißhandlungen vom Schöffengericht in Zempelburg zu einer Geldstrafe von 300 Mark (der Vertreter der Staatsanwaltschaft hatte vier Monate Gefängniß beantragt) verurtheilt. Die gegen dieses Urtheil eingelegte Berufung hatte zur Folge, daß das Strafmaß auf 200 Mark eventl. zwanzig Tage Gefängniß herabgesetzt wurde.

— **Rehbof, 9. August.** (Unglücksfälle.) Die Blätter berichten hin und wieder von Unglücksfällen, welche sich beim Reiten auf den Sanddünen der Nehrung dadurch ereignen, daß Personen im Sande stecken bleiben und immer tiefer einsinken, bis sie darin unkommen, wenn nicht rechtzeitig Hilfe erscheint. Ebenso gefährlich wird der Sand der Weichsel und ihrer Aken, wenn man einige Zeit auf einem und demselben Punkte verweilt. Als neulich Herr F. G. in Sch. einer Dienstjungen mit einem Rücken nach der Weichselle schickte, um Wasser zu holen, versanken plötzlich die Pferde im Sande und es bedurfte der energischen Hilfe zweier Herren, um Rutscher und Pferde dem Strome zu entreißen. —

— **Christburg, 10. August.** (Thierquälerei.) Das Pferd eines Händlers aus Christburg erkrankte kürzlich an Kolik und wurde dem Händler von einem sog. „Gelegenheitsarzt“ aus Bubisch der Rath gegeben, das ganze Pferd kräftig mit Spi tus einzureiben und es dann anzuzünden; es würde die dadurch entstehende Hitze die Krankheit sicher vertreiben. Der Besitzer des Pferdes befolgte den Rath, den guten Rath schleunigst und buchstäblich zu befolgen und erreichte dabei natürlich nicht die erhoffte Beseitigung der Krankheit, sondern eine furchtbare Brandverletzung des Pferdes. Nunmehr sah sich derselbe veranlaßt, einen wirklichen Thierarzt zu rufen, weil das arme Pferd in seinem Schmerz sich, an der Erde liegend, wie toll herumwälzte. Der Thierarzt konnte nur feststellen, daß das Pferd unter entsehligen Qualen den Brandwunden erliegen müßte und rieth daher zum schleunigsten Erlösen des Pferdes. Dem Händler S. steht jetzt eine Bestrafung wegen Thierquälerei bevor.

— **Elbing, 8. August.** (Torpedobootsbau.) Der Inspector des Torpedomeiens, Capitän zur See Barandon, wird demnächst hier und in Pillau die im Bau bzw. in der Ausrüstung befindlichen Torpedoboots inspiciren. Die Schiffschäuferei Werft ist nun mit dem Bau von drei Divisionsbooten und sechs Torpedobooten beauftragt. Das zuletzt fertig gestellte Divisionsboot, welches sowohl an Größe und Maschinenstärke, wie auch in seinen inneren Einrichtungen von den vorhandenen Fährzeugen dieser Klasse abweicht, erlangte bei der Probefahrt die bisher noch nicht erreichte Geschwindigkeit von 23,5 Knoten in der Stunde. Bei der Ueberführung dieses Schiffes von Pillau nach Kiel wurde die etwa 400 Seemeilen haltende Strecke von demselben in 21 Stunden zurückgelegt.

— **Danzig, 10. August.** (Pastoral-Conferenz.) — Landesdirector Dr. Wehr. — Verschiedenes. Die diesjährige danziger Pastoral-Conferenz wird Dienstag, den 12. und Mittwoch, den 13. August abgehalten werden. In der Vorversammlung am Dienstag Abend hält Prediger Fuhs — Danzig einen Vortrag über das Thema: Major von Wisnianski's Urtheil über die evangelische Mission. Auf der Tagesordnung der Hauptversammlung am Mittwoch stehen u. A. Neuwahl des gegenwärtig aus den Herren Divisionspfarrer Collin-Danzig, Prediger Fuhs — Danzig, Superintendent Rudnick-Frey-Stadt und Pfarrer Schieffeder-Elbing bestehenden Vorstandes, sowie ein Vortrag des Pfarrers Plath — Carthaus über die Noth der Evangelischen in der westpreussischen Diaspora und ihre Helfer. Dem gemeinschaftlichen Mittagessen folgt um 3 Uhr eine Ausfahrt nach der Westerplatte, bei günstigem Wetter Dampferfahrt auf die Rhede mit Anlegen in Zoppot. — Der frühere Landesdirector Dr. Wehr ist (wie unsern Lesern bereits in Nr. 185 mitgeteilt d. R.) auf gerichtliche Anordnung am Freitag in Berlin, wo er sich seit seiner Entlassung aus der Untersuchungshaft aufgehalten hat und wo seine Lebensweise fortgesetzt polizeilich beobachtet wurde, von Neuem verhaftet und nach Danzig gebracht worden, wo er Sonnabend früh eingetroffen und wieder in Untersuchungshaft genommen worden ist. Die Lebensweise des W. in Berlin soll, wie kürzlich von mehreren Seiten berichtet wurde, nicht derart gewesen sein, daß die angeblich schwere Erkrankung dadurch bestätigt wurde. — Bei der Abtragung der Wälle der Bastion „Bux“ werden zahlreiche Knochen zu Tage gefördert, welche von Knaben eifrig gesammelt werden. Als Freitag Nachmittag drei Knaben mit dieser Arbeit beschäftigt waren, entstand plötzlich ein Erdbeben, der die Sammler verschüttete. Glücklicher Weise hatten mehrere von den Erdarbeitern den Unfall bemerkt, eilten sofort nach der Unglücksstelle und versuchten die Verschütteten frei zu schaufeln. Dieses gelang ihnen auch glücklich, doch hatte der eine der Knaben derartige Verletzungen erlitten, daß er in ein Krankenhaus gebracht werden mußte.

— **Insterburg, 9. August.** (Ueber die Besichtigungsreise des Prinzen Albrecht von Preußen, Regenten von Braunschweig.) Se. königliche Hoheit der Prinz wird zunächst die Truppen der Garnison Königsberg inspiciren und im königlichen Schloße daselbst Quartier nehmen. Am 20. August Nachmittags wird der Prinz in Insterburg eintreffen und nach Georgenburg fahren, woselbst er bei Herrn von Simpson-Georgenburg Wohnung nehmen wird. Am 21. August hält der Prinz die Besichtigung der beiden dort exercirenden ostpreussischen Cavalleriebrigaden auf dem neuen Exercierplatze bei Pieragienen ab. In diese Besichtigung wird sich ein Rennen auf den Althöfer Wiesen schließen. Noch am Nachmittag ist die Weiterreise nach Gumbinnen zur Besichtigung der zu der Zeit dort vereinigten Infanteriebrigade geplant. Prinz Albrecht von Preußen ist bekanntlich Generalfeldmarschall und Generalinspecteur der ersten Armeeinspection, welcher das 1., 2., 9., 10. und 17. Armee-corps unterstellt sind. In seiner Begleitung wird sich der Chef seines Stabes, Generalmajor v. Rauchhaupt, befinden.

— **Bromberg, 11. August.** (Aussetzung. — Lebenserhaltung.) Am Sonnabend Vormittag erschien vor dem hiesigen Lazareth ein Mann mit einem Wagen, auf dem sich eine Frau befand, deren Kopf total verbunden war. Der Mann lud die anscheinend kranke Frau ab, ließ sie vor dem Garten des bezeichneten Gebäudes Platz nehmen und entfernte sich mit dem Wagen mit dem Bemerkten, daß er auf die Polizei gehen werde, um das Weitere wegen Aufnahme der Frau in das Lazareth zu veranlassen. Die Frau wartete und wartete, aber der Mann kam nicht. Nachmittags gegen 5 Uhr wurden endlich Passanten auf die Frau aufmerksam und meldeten dies der Polizeibehörde. Diese nahm nun die Frau ins Verhör und erfuhr von derselben, sie habe zuletzt in einem Nachbardorfe als Tagelöhnerin gearbeitet, sei aber plötzlich erblindet. Sie sei nunmehr von dem Dorfschulzen hierher gebracht worden, um irgendwo untergebracht zu werden. Nach dieser Feststellung ist die Frau zunächst in das hiesige städtische Armenhaus untergebracht worden. Ueber die Richtigkeit der Angaben der Blinden sind Ermittlungen angeordnet worden. — Das Befinden des Forstassessors Wolff hat sich so weit gebessert, daß nunmehr Hoffnung vorhanden ist, ihn am Leben zu erhalten. W. ist bereits im Stande, sich von seinem Lager zu erheben und in der Stube umherzugehen.

— **Margonin, 10. August.** (Mit einer neuen Steuer) ist unsere Stadt beglückt worden. Während man in fast allen Städten die Erhebung des früher üblichen Bürgerrechtsgeldes beseitigt hat, müssen fortan die neuanziehenden Bürger Margonins, welche eine jährliche Klassensteuer von mindestens sechs Mark zahlen, das Bürgerrecht für mindestens zehn Mark erwerben. Vor Entrichtung dieser halben Doppelkrone dürfen sie das Bürgerrecht nicht ausüben.



— **Leffen**, 10. August. (Merkwürdige Orte.) Als Selteneit wurde vor kurzer Zeit das gasthauslose Dorf Klonowken bei Belpin erwähnt. Ganz dasselbe gilt von dem Rittergute und Pfarrkirchdorfe Schmenten, zu welchem eine größere Anzahl Güter und Ortschaften gehören. Der Inhaber des Rittergutes, Herr Frieze, hat das früher am Orte bestehende Gasthaus schon vor 15 Jahren aufgehoben. — Als die Schule mit der kleinsten Schülerzahl in unserer Provinz dürfte wohl die Schule zu Walbau, Kreis Rosenburg, gelten. Dieselbe wird nur von zehn Kindern besucht.

— **Posen**, 10. August. (Prämierung bauerlicher Wirtschaften.) Durch Kinder verursachte Brände. Der Vorstand des landwirtschaftlichen Provinzialvereins für Posen bringt die Ergebnisse der diesjährigen Prämierung bauerlicher Wirtschaften zur Kenntniß seiner Vereinsmitglieder. Es ist von den Prämierungs-Commissionen zuerkannt worden: 1) Bei der Concurrenz in den Kreisen Jmowrazlam, Strelno und Mogilno der erste Preis von 300 M. dem Ackerwirth Ludwig Friedrich in Wonorze-Colonie, der zweite Preis von 200 M. dem Ackerwirth Friedrich Schott in Wonorze, der dritte Preis von 100 M. dem Ackerwirth Julius Mutzler in Wonorze. 2) Bei der Concurrenz in den Kreisen Schrimm, Kosten und Schmiegel der erste Preis von 300 M. dem Ackerwirth Gottfried Jungfer in Krosno, der zweite Preis von 200 M. dem Ackerwirth Heinrich Eichhorst in Hohensee, der dritte Preis von 100 M. dem Ackerwirth Ferdinand Hande in Hohensee. — Nach den Feststellungen der Provinzial-Feuer-Societäts-Direction zu Posen sind im Jahre 1. April 1889/90 60 Brände durch Kinder in Folge des Spielens mit Streichzündhölzern verurtheilt worden. Die Landräthe nehmen hieraus wiederholt Veranlassung, die Kreiseingefessenen auf die Nothwendigkeit hinzuweisen, Kinder, soweit möglich, nicht ohne Aufsicht in den Wohnungen zurückzulassen, in allen Fällen aber, wo dies nicht vermieden werden kann, Streichzündhölzer und andere Zündstoffe derart zu verwahren, daß Kinder zu denselben nicht gelangen können.

## Locales.

Thorn, den 12. August 1890.

— **Kirchencollecte.** Am nächsten Sonntag findet in allen evangelischen Kirchen der Monarchie eine Collecte zum Besten der Mission unter Israel statt.

— **Pestalozzi-Verein.** Ueber die außerordentliche Generalversammlung der Delegirten des westpreussischen Pestalozzi-Vereins, welche am Sonnabend Nachmittag im „Goldenen Löwen“ zu Elbing stattfand, entnehmen wir der „E. Btg.“ nachstehenden Bericht. — Der Vorsitzende, Herr Real-Gymnasiallehrer Kutsch, eröffnete die Versammlung, indem er darauf hinwies, daß dieselbe wohl die wichtigste seit dem Bestehen des Vereins sei. Nach langem Kampfe und jahrelangen Verhandlungen soll in dieser Delegirten-Versammlung der letzte entscheidende Schritt zur Vereinigung der beiden in der Provinz bestehenden Vereine gethan werden. Der dazugehörige Verein sei in echt collegialischer Weise dem dem elbinger entgegengesetzten und daher setzen auch die Delegirten der elbinger Agentur für ein bestimmtes Mandat gewählt worden. Vertreter waren die Agenturen Dirschau mit 2, Marienburg mit 5, Neuteich mit 1, Tiegendorf mit 1, Thorn mit 1 und Elbing mit 21, in Summa mit 31 Delegirten. Nachdem das ganze Statut vorgelesen und ein Exemplar jedem Delegirten überreicht worden war, wurde in die Debatte eingetreten; es handelte sich hierbei nur um einige redactionelle Aenderungen, so daß bei der Schlußabstimmung das ganze Statut einstimmig angenommen wurde. Sodann wurde zur Wahl der neuen Vorstandsmittelglieder geschritten, welche den neuen Verein bis zum Jahre 1894 zu vertreten haben. Auch bei diesem wichtigen Punkte zeigte sich eine große Uebereinstimmung; es wurden die in der Vertrauensmänner-Versammlung vorgeschlagenen Herren einstimmig gewählt und zwar als 1. Vorsitzender Realgymnasiallehrer Kutsch-Elbing, 2. Vorsitzender Hauptlehrer Mielke I.-Danzig, 1. Schriftf. Hauptlehrer Spiegelberg-Elbing, 2. Schriftf. Mielke II.-Danzig, Schatzmeister Gebauer-Danzig, 1. Cassenrevisor Ruhn-Marienburg, 2. Cassenrevisor Schmidt-Marienburg, Gauvorsteher für den Bez. Danzig Borch, für den Bezirk Elbing Kettig, für Thorn Dreyer und für Königs-Badhaus. Bis zur Befähigung des neuen Statuts durch die königliche Regierung besteht der alte Verein und übernimmt es der Vorsitzende, den Entwurf der ggl. Regierung persönlich zu überreichen. In seinem Schlußworte dankte der Vorsitzende allen Delegirten und Gästen für das Interesse, das sie dem Vereine bezeugten, sowie den marienburger Kollegen, welche die schwere Arbeit der Revision des Statutes in uneigennützigster Weise übernommen hatten. Mit der Annahme des neuen Statutes falle jeder Zwiespalt zwischen den beiden Vereinen. Mit dem Wunsche, daß der neue Verein wachsen, blühen und gedeihen möge, schloß der Vorsitzende die außerordentliche Generalversammlung um 5 Uhr. Ruhn-Marienburg gab sodann noch in beredten Worten der Freude über die erfolgte Vereinigung Ausdruck und ließ den bisherigen Vorstand hochleben.

— **Beitrag zur Lehrer an Conferenzen betreffend.** Der Kultusminister hat aus Anlaß eines besonderen Falles kürzlich darauf hingewiesen, daß es für die Beurtheilung der Frage, ob ein Lehrer oder eine Lehrerin an den Kreis-Lehrer- und Pächter-Conferenzen theilzunehmen habe, darauf ankomme, ob die Schule, welcher der Lehrer angehört, über die Ziele der Volksschule hinausgeht.

— **Kreis-Schulinspektion betreffend.** Der preussische Kultusminister hat es in einem besonderen Falle abgelehnt, die Führung der Kreis-Schulinspektion einer Stadtschul-Deputation zu übertragen, da grundsätzlich daran festgehalten wird, daß die Kreis-Schulinspektion in die Hand einzeln stehender Beamten und nicht in die Hand collegialischer Behörden gelegt wird.

— **Eine Prüfungsordnung für Turnlehrer** in Preußen wird im „Reichsanzeiger“ veröffentlicht. Danach werden zu den Prüfungen zugelassen: a. Bewerber, welche bereits die Befähigung zur Ertheilung von Schulunterricht vorchriftsmäßig erworben haben; b. Studierende, jedoch nicht vor vollendetem fünften Semester; c. ausnahmsweise auch andere Bewerber, wenn sie eine gute Schulbildung nachweisen und das 20. Lebensjahr überschritten haben. Im Allgemeinen wird Angehörigkeit zum preussischen Staatsverband vorausgesetzt; im anderen Falle muß die Anmeldung durch Vermittelung der Landesbehörde erfolgen. Die Prüfung ist eine theoretische — schriftliche und mündliche — und eine praktische. Die schriftliche Prüfung besteht in Anfertigung einer Klausurarbeit aus dem Bereich des Schulturnens und je nach dem Ermessen der Commission auch in Beantwortung einzelner Fragen auf dem Gebiete der Prüfungs-Gegenstände. Die mündliche Prüfung erstreckt sich auf die Entwicklung des Turnwesens, die Beschreibung der Turngeräte, die Kenntniß des menschlichen Körpers nach seinem Bau und seinen Lebensregeln und die beim Turnen zu beobachtenden Gesundheitsregeln, sowie die ersten Hülfeleistungen bei Unfällen, eventuell auch auf die Kenntniß der wichtigsten Erziehungs- und Unterrichtsgrundsätze.

Die praktische Prüfung erstreckt sich auf die Darlegung der körperlichen Fertigkeit in den Übungen des Schulturnens, und auf die Ablegung von Probelectionen zum Nachweis des erforderlichen Lehrgehaltes. Für Facht- und Schwimmunterricht finden gesonderte Prüfungen statt: die Prüfungstermine sind: für Turnlehrer im Februar, für Turnlehrerinnen im Mai und November; Prüfungsort ist die königliche Turnlehreranstalt in Berlin.

— **Pastoral-Conferenz.** Auf der Montag, den 18. d. M. hier selbst abgehaltenen Pastoral-Conferenz wird Pfarrer Henkel-Danzig über „Der evangelische Geistliche und socialdemokratische Bestrebungen der Gegenwart mit Beziehung auf Westpreußen“ sprechen.

— **Uebertragung der Verwaltung der Strecke Graudenz-Zablonowo.** Dem von der Eisenbahn-Direction zu Bromberg ressortirenden Eisenbahn-Betriebsamt zu Thorn ist vom 1. September d. J. ab die Verwaltung und Betriebsleitung der bisher dem Eisenbahn-Betriebsamt zu Bromberg unterstellten Strecke Graudenz-Zablonowo innerhalb der den Eisenbahn-Betriebsämtern durch die unter dem 24. November 1879 Allerhöchst genehmigte Organisation der Staatseisenbahn-Verwaltung zugewiesenen Ressortbefugnisse übertragen worden.

— **Bibliothek-Erhebungen.** Auf Anordnung der preussischen Unterrichtsverwaltung finden gegenwärtig Erhebungen über die vorhandenen Kreisbibliotheken, Kirchspiels-Lehrer Bibliotheken und Schülerbibliotheken statt. Insbesondere werden Angaben über die Benutzung der betreffenden Bibliotheken im letzten Jahre verlangt.

— **Zur Einführung der Alters- und Invalidenversicherung.** Einem soeben vom Landwirtschaftsminister an die Bezirks-Regierungen entlassenen Rescript entnehmen wir Folgendes: Die auf anderen Gebieten gemachten Erfahrungen lassen darauf schließen, daß nur eine geringe Anzahl der in forstfiskalischen Betrieben beschäftigten Arbeiter sich die in diesen Uebergangs-Bestimmungen und den dazu erlassenen Ausführungs-Vorschriften erwähnten Arbeits- und Krankheits-Befreiungen beschaffen hat, bezw. noch rechtzeitig beschaffen wird, da denselben diese Bestimmungen nur wenig bekannt geworden sind und sie sich auch nicht derjenigen Vorteile bewußt sind, welche ihnen durch die rechtzeitige Beschaffung dieser Befreiungen für die Zukunft erwachsen. Da es indessen im Interesse der Verwaltung liegt, daß den forstfiskalischen Arbeiter die Wohlthaten des Invaliditäts- und Altersversicherungsgesetzes in ganzem Umfange zu Theil werden, empfiehlt es sich, um diesen Erfolg zu erreichen, die erwähnten Arbeits- und Krankheitsbefreiungen den forstfiskalischen Arbeitern von Amtswegen zu ertheilen, und nicht erst deren Anträge auf Ausstellung derselben abzuwarten. Demgemäß veranlasse ich die königliche Regierung, dafür Sorge zu tragen, daß die in der Ausführungsanweisung vom 20. Februar d. J. erwähnten Arbeits- und Krankheitsbefreiungen den sämtlichen, gegenwärtig in forstfiskalischen Betrieben beschäftigten Arbeitern hinsichtlich ihrer, in die Zeit vom 1. Januar 1886 bis jetzt fallenden Beschäftigung in den genannten Betrieben und hinsichtlich der in dieselbe Zeit fallenden Entlohnungen, soweit sie nicht bereits auf Antrag ertheilt worden sind, von Amtswegen und sobald als thunlich durch den betreffenden Vorgesetzten ausgestellt und den Arbeitern ausgehändigt werden. Bei Ausbändigung der Befreiungen ist den Arbeitern eine entsprechende Belehrung über deren Bedeutung und die Wichtigkeit ihrer sorgfältigen Aufbewahrung zu ertheilen.

— **Staatliche Dienstalterszulagen für Volksschullehrer betreffend.** Der Kultusminister hat entschieden, daß für die Gewährung oder Veragung staatlicher Dienstalterszulagen lediglich die für derartige Bewilligung maßgebenden allgemeinen Vorschriften überall gleichmäßig zur Richtschnur dienen sollen. Demnach ist bei Bemessung staatlicher Dienstalterszulagen die Zeit jeder Beschäftigung im Schuldienste oder in anderen Verhältnissen, welche in die Zeit von verlänger Anstellungsfähigkeit als Lehrer an Volksschulen fällt, nicht anzurechnen.

— **Reichsgerichtsentcheidung.** Durch den in öffentlicher Versteigerung ertheilten Zuschlag von gepflanzten, vom Boden noch nicht getrennten Früchten geht nach einem Urtheil des Reichsgerichts. IV. Strafsenats, vom 3. Juni 1890, zwar ohne weiteres deren Eigenthum, nicht aber deren Gewahrsam vom Bestzer auf den Ersteher über. Der bisherige Besitzer daher, welcher die von ihm auf seinem Landstüdt gepflanzten Früchte, nachdem sie im Wege der Zwangsvollstreckung gepfändet und in öffentlicher Versteigerung einem anderen zugeschlagen worden sind, vom Boden trennt und fortnimmt, begeht dadurch keinen Diebstahl.

— **Sternschnuppen.** Wenn wir so warme Nächte bei allgemein warmer Luft wie in den letzten Tagen auch noch bis zu morgen 13. d. behalten, dann werden wir ein interessantes Schauspiel erleben. In der Zeit durchschneidet die Erde den Ring der Meteoriten, und zwar in der Nähe des Sternbildes „Perseus“, und dürften wir diese Perseiden-Sternschnuppen diesmal wahrscheinlich in großer Menge zu sehen bekommen.

— **Pat ein Kaufmann** dem andern eine Schenkung für dessen Dienste versprochen, so liegt ein Handelsgeschäft nach Art. 374 und 374 H.-G.-B. vor. U. R.-G. vom 16. September 1889.

— **Der durch Hagelschlag** entstandene Schaden an Fensterscheiben ist, weil durch ein Naturereignis verursacht, vom Hauswirth zu tragen.

— **Schlachthaus-Frequenz.** Im hiesigen Schlachthause sind im Monat Juli cr. 93 Stiere, 16 Ochsen, 121 Kühe, 271 Kälber, 558 Schafe, 3 Ziegen und 434 Schweine geschlachtet, zusammen 1496 Thiere. Von auswärts ausgeschlachtet zur Untersuchung eingeführt sind: 60 Großvieh, 77 Kleinvieh, 279 Schweine, im Ganzen 416 Stück. Davon sind beanstandet: Wegen Tuberculose 3 Rinder, 1 Kalb, wegen Trichinen 1 Schwein.

— **Zwei Diebstähle** von Dienstmädchen wurden zur Anzeige gebracht. In dem einen Falle befaß die Diebin ihre Brodherrschaft, einen Friseur, in dem andern entwendete die bei einer Wäscherin beschäftigte Person Wäsche, welche sie von der Diebin genommen hatte. In beiden Fällen haben die Mädchen wegen Diebstahl eine Strafe zu gewärtigen.

— **Als Gefunden eingeliefert** wurde ein Arbeitsbuch in der Elisabethstraße und eine Brille in der Schubmacherstraße.

— **Zugelaufen** ist bei dem Wagenfabrikanten Gröndler auf der Culmer Vorstadt ein großer schwarzer und weiß gefleckter Hund.

— **Polizeibericht.** Elf Personen wurden verhaftet und der polizeilichen Strafe überwiesen.

## Aus Naß und Fern.

\* (Am letzten Jahrestage der Schlacht bei Weidenburg) wurden die Gräber der am 4. August 1870 Gefallenen mit Kränzen und Blumen geschmückt. Auf jedem Grabe war u. A. ein Kranz niedergelegt mit weißer Atlaschleife, auf welcher die Worte standen: „den gefallenen Kameraden der Kriegerverein in Weidenburg i. G.“ Auch das Grab des im Kampfe gefallenen französischen Generals Donay war schön geschmückt.

\* (Allerlei.) Auf Helgoland ging es am Sonntag nach der Abreise des Kaisers noch hoch her, es fand großes Concert und Illumination statt. Am Montag war ein Wetterwechsel eingetreten. Es herrschte Regen, Sturm und Gewitter. — Aus Nürnberg wird berichtet: Dreihundert vom Lande zu-

rückkehrende Erntearbeiter vom 115. Regiment verweigerten das Betreten der bereitgehaltenen Güterwagen. Die Bahnbehörde gab darauf nach und stellte Wagen dritter Klasse ein. — In Folge Canabruches ist in Krefeld am Sonntag ein Haus eingestürzt. 18 Personen sollen getödtet sein. — Auf dem russischen Panzerschiffe „Sinope“, das von Odessa nach Sebastopol fuhr, hat in Folge Plagens eines Rohres an der Maschine eine Explosion stattgefunden. 8 Matrosen und der Seecapitän Prinz Schilkow sind todt, 11 Matrosen verletzt. — Das Königreich Belgien, besonders die Umgebung von Brüssel, ist am letzten Sonntag von heftigen Wolkenbrüchen heimge sucht gewesen. Viele Wohnhäuser sind zerstört, die Eisenbahnzüge konnten sich nur ganz langsam vorwärtsbewegen, da das Wasser bis an die Räder reichte. Auch die Ernte hat sehr gelitten. Die Umgebung von Prag ist ebenfalls von Wolkenbrüchen stark heimge sucht. — In Paris ist der spanische Herzog von Sevilla wegen gemeinen Diebstahls zu sechs Monaten Gefängnis verurtheilt worden. — Auf dem Pionier-Neubau-Platz bei Berlin ist ein renitenter Pennbruder, der einem Posten Widerstand leistete, von Letzterem erschossen worden. — Wie schlecht die Volksschullehrer in Preußen sich immer noch stehen, ergibt die Thatsache, daß in Langenbielau in Schlesien (einem Orte von 13-14000 Einwohnern) der Lehrer nach 25 Dienstjahren 1110 M. erhält. Zahlreiche Zinstitute stehen sich dort besser. — Die englische Disciplinlosigkeit wird wirklich musterhaft! In der Trainkaserne zu Chalant wurde durch unzufriedene Soldaten das Pferdegeschirr und Sattelzeug zerschnitten. Die Mannschaft beklagte sich über den Sonntagsdienst. Schon in voriger Woche war es zu einer Meuterei gekommen. Strenge Untersuchung ist angeordnet und die Kaserne von Infanterie besetzt. — Eine Bühnensängerin in Paris ist durch gar zu leidenschaftliche Benutzung des Telephons wahnsinnig geworden. Es ist das der erste Fall dieser Art. — Der Führer der jungen Helgoländerinnen, welche dem Kaiser Blumen überreichte, ist als kaiserliches Geschenk eine prachtvolle Brillantbroche übergeben. — Auf den Schlachtfeldern von Metz sind zahlreiche ehemalige Mitkämpfer zur Besichtigung der Kriegergräber eingetroffen.

## Handels-Nachrichten.

### Wochenmarkt.

Durchschnittspreise. M. Thorn, den 12. August 1890.

Zufuhr: bedeutend.	Mt.	Mf.	Verkehr: stark.	Mt.	Mf.
Weizen	a 50 Kg.	8 50	Rotbrot	3 Kopek	— 15
Roggen	„	7 50	Wirschohl	3	— 15
Gerste	„	6 10	Rohrbrühen	a 1/2 M.	— 15
Hafer	„	6 10	Zwiebeln	a 1/2 Kg.	—
Erbien	„	6 90	„ friische	2 Bd.	— 10
Stroh	Bund	— 60	Eier	a 1 M.	— 60
Heu	„	— 70	Gänse	a Stück	6 —
Kartoffeln	a 50 Kg.	2 20	Hühner	a Paar	2 50
Kartoffeln fr.	a 50 Bd.	2 85	„	„	1 40
Butter	a 1/2 Kg.	— 90	Tauben	„	— 70
Rindfleisch	„	— 60	Äpfel	2 Bd.	— 30
Kalb fleisch	„	— 60	Radische	2 Bd.	— 10
Sammelfleisch	„	— 60	Churken	5 Kopek	— 10
Schweinefleisch	„	— 90	Mohrrüben	2 Bund	— 15
Sehnte	„	— 50	Stachelbeeren	a M.	— 10
Hander	„	— 60	Schoten	3 Bund	— 30
Karpen	„	— 40	Brasseln	2 Bd.	— 20
Schleie	„	— 40	Kirschen	a 1/2 Kg.	— 20
Varje	„	— 40	Blaubeeren	„	— 25
Karause	„	— 35	Rehfische	1 Kg.	— 15
Bresse	„	— 40	Seinpilzen	3 Maas	— 15
Bleie	„	— 30	Johannisbeere	3 Schüss.	— 20
Weißfische	„	— 15	Bimbeeren	M.	— 15
Aale	„	— 1	Birnen	a Bd.	— 30
Varbinen	„	— 30	Bohnen grün	„	— 10
Krebse große	a Schod	3 —	Wirschohl	1 Bd.	— 5
kleine	„	1 —	Wasserkohl	1 Bd.	— 8
Enten junge	a Paar	2 —	Bruden	a M.	— 50

Danzig, 11. August.

Weizen loco unverändert, per Tonne von 1000 Kilogr. 140—192 M. bez. Regulirungspreis bunt lieferbar transit 126 pfd.

146 M., zum freien Verkehr 125 pfd 138 M.

Roggen loco unveränd., per Tonne von 1000 Kilogr. grobkörnig per 120 pfd. inländischer 135—150 M., transit 105—108 M. bez. Regulirungspreis 120 pfd. lieferbar inländ. 148 M., unterpoln. 108 M., transit 107 M.

Spiritus per 10000 0/0 Liter contingentirt loco 59 M. Br., per Oct.-Dec. 52 M. Bd., per Nov.-Mai 52 1/2 M. Bd., nicht contingentirt loco 38 1/2 M. Br., per Oct.-Debr. 32 1/2 M. Bd., per Nov.-Mai 33 M. Bd.

Königsberg, den 11. August.

Spiritus (pro 100 l a 100% Tralles und in Posten von mindestens 5000 l) ohne Faß loco contingentirt 59,50 M. Br. nicht contingentirt 39,25 M. Br.

### Telegraphische Schlusscourse.

Berlin, den 12. August

Tendenz der Fondsbörse: fest.	12. 8. 90.	1. 8. 90.
Russische Banknoten p. Cassa	242,60	241,90
Wechsel auf Warschau kurz	242,45	241,75
Deutsche Reichsanleihe 3 1/2 proc.	99,80	99,80
Polnische Pfandbriefe 5 proc.	71,10	70,90
Polnische Liquidationspfandbriefe	67,60	67,40
Westpreussische Pfandbriefe 3 1/2 proc.	98,10	98,—
Disconto Commandit Antheile	224,10	223,20
Oesterreichische Banknoten	177,50	176,70
Weizen: August	195,—	192,50
September-October	186,—	185,—
loco in New-York	104,—	102,—
Roggen: loco	164,—	164,—
August	166,50	166,50
September-October	158,20	157,50
October-November	154,70	154,—
Rübsöl: August	60,—	60,—
September-October	58,40	58,20
Spiritus: 50er loco	60,—	60,—
70er loco	40,30	40,10
70er August-September	35,90	35,90
70er September-October	38,20	38,10
Reichsbank-Discont 4 pCt.	—	—
Vombar-Bankfuß 4 1/2 resp. 5 pCt.	—	—
Wasserstand der Weichsel am Windpegel 0,40 m unter Null.	—	—

## Telegraphische Depesche.

Continental-Telegraphen-Compagnie (früher Wolffsches Bureau) Berlin. Eingegangen um 2 Uhr 33 Minuten Nachmittags. Berlin, 12. August. Wie verlautet reist S. M. der Kaiser am 14. August Mittags nach Rußland.

## FÜR TAUBE.

Eine Person, welche durch ein einfaches Mittel von 23jährigen Taubheit und Ohrengeräuschen geheilt wurde, ist bereit, eine Beschreibung desselben in deutscher Sprache allen Ansuchern gratis zu übersenden. Adr.: J. H. NICHOLSON, Wien, IX Kolingasse 4.



# Van Houten's Cacao.

Bester — Im Gebrauch billigster.

$\frac{1}{2}$  Kg. genügt für 100 Tassen  
feinster Chocolate.  
Überall vorrätig.

**Bekanntmachung.**  
Freitag, den 15. August cr.,  
Vormittags 9 Uhr  
sollen im Glacis vor Linette 6  
circa 150 verschiedene Baumstämme  
(Nutzholz) und 5 Haufen Strauch  
unter den an Ort und Stelle bekannt  
zu machenden Bedingungen öffentlich  
gegen gleich baare Bezahlung verkauft  
werden.

## Versammlungsort am Pils Königliche Fortification.

Die Arbeiten und Lieferungen für  
den Neubau zweier Beamtenwohnge-  
bäude auf Bahnhof Culmssee sollen in  
öffentlicher Ausschreibung vergeben wer-  
den und ist hierzu Termin auf Frei-  
tag, den 22. d. Mts., Vormittags  
11½ Uhr festgesetzt.

Die Verdingungsunterlagen können  
während der Dienststunden im Bureau  
der Eisenbahn-Bau-Inspection II. Graubenz  
eingesehen, auch gegen gebühren-  
freie Einsendung von 1 Mk. 50 Pf.  
bezogen werden.

Graubenz, den 9. August 1890.  
**Der Eisenbahn-Bau-  
Inspector  
Boysen.**

## Verdingung.

Die Lieferung von 516 Tausend  
Stück Ziegelsteinen und 630 cbm. ge-  
sprengter Feldsteine zur Herstellung von  
Beamtenwohnhäusern nebst Wirtschafts-  
gebäuden auf den Bahnhöfen zu Ja-  
blonowo und Soldau soll im Ganzen  
oder getheilt vergeben werden. Die  
mit entsprechender Aufschrift versehe-  
nen Angebote und Proben sind ver-  
segt und gebührenfrei bis zum 23.  
August d. Js., Vormittags 11 Uhr  
an mich einzureichen.

Die Bedingungen können während  
der Dienststunden im Bureau der Ei-  
senbahn-Bau-Inspection hier selbst ein-  
gesehen oder gegen eine Gebühr von  
50 Pf. bezogen werden.

Thorn, den 7. August 1890.  
**Der Eisenbahn-Bau-  
Inspector  
Francke.**

## Neubau des Artushofes (städtischen Gesellschaftshauses) zu Thorn.

Die Ausführung des 1. Looses der  
Architekten (Fenster und Türen)  
für oben bezeichneten Neubau soll im  
Wege öffentlicher Ausschreibung ver-  
geben werden. Angebote in verschlosse-  
nem Umschlage mit entsprechender Auf-  
schrift sind bis

Wittwoch, den 27. d. Mts.,  
Vormittags 11½ Uhr

im städtischen Bauamt einzureichen.  
Die Lieferungsbedingungen sowie An-  
schlags-Ausszüge können vorher im  
Stadtbauplan eingesehen, auch von dort  
gegen Erstattung von 2,00 Mk. Um-  
druckgebühren bezogen werden.

Thorn, den 9. August 1890.  
**Der Magistrat.  
Die Bau-Commission.**

## Bekanntmachung.

Für die Unterkunft des königlichen  
Pommerschen Jäger-Bataillons Nr. 2  
für die Zeit vom 26. August bis  
einschl. 1. September d. Js. sind u. a.  
geeignete Räume zur Unterbringung der  
Officiere, Geschäftszimmer und Pferde-  
ställe in der Stadt und Jacobsvorstadt er-  
forderlich.

Gausbesitzer und Miether, welche  
Quartiere für Officiere, sowie Geschäfts-  
zimmer (Bureaus) und Stallung für  
Pferde gegen Entschädigung hergeben  
wollen, mögen dies bis spätestens

15. August d. Js.  
in unserem Einquartierungsamt an-  
zeigen.

Thorn, den 30. Juli 1890.  
**Der Magistrat.**

## Beretreter gesucht

zum Verkauf von Cigarren an Gän-  
der, Wirth u. Private gegen Fixum  
u. hohe Provision. Off. sub. Z 2905  
durch Rudolf Mosse, Leipzig erb.

## Versteigerung.

Freitag, den 15. August cr.,  
Vormittags 9 Uhr

werde ich auf dem Hofraume der  
Reichsbankstelle hier selbst  
drei alte hölz. Thüren, verschiedene  
Zimmerdielen, 6 Fach alte Fenster  
5 alte Dachluden von Zink und  
Kacheln und Ofenthüren von 2 nie-  
dergerissenen Deisen

öffentlich an den Meistbietenden gegen  
gleich baare Bezahlung versteigern.

Nitz,

Gerichtsvollzieher in Thorn.

Am Mittwoch, 13. Aug. cr.  
findet auf dem abgeholzten Terrain in  
der Nähe der Schießstände bei Fort VI  
ein Gefechtschießen mit scharfen Pa-  
tronen statt.

Um Unglücksfälle zu vermeiden, wird  
erlaubt, den Befehlen der daselbst  
aufgestellten Sicherheitsposten Folge zu  
leisten.

Ulanen-Regt. von Schmidt  
(1. Pomm.) Nr. 4.

## Allgemeine Ortskrankenkasse.

Gemäß § 50 des rev. Kassenstatuts  
werden diejenigen Arbeitgeber, welche  
der allgemeinen Ortskrankenkasse pro  
10. März bis 28. Juni cr. Beiträge  
zahlen, hierdurch aufgefordert, diese  
innerhalb 14 Tagen zur Vermeidung  
der Zwangsverhaftung zur Kasse zu  
zahlen.

Thorn, den 8. August 1890.  
**Allgem. Ortskrankenkasse  
Perpliss,  
Kendant.**

## Steckbrief.

Gegen die Arbeiterfrau Euphro-  
sine Schröter geb. Reck früher  
in Mocker wohnhaft jetzt unbekannten  
Aufenthalts, welche sich verborgen hält,  
ist die Untersuchungshaft wegen Hehle-  
rei verhängt.

Es wird ersucht, dieselbe zu verhaf-  
ten und in das dem Verhaftungsorte  
zunächst belegene Gefängnis abzuliefern.  
V. D. 35/90.

Culm, den 7. Juni 1890.  
**Königliches Amtsgericht.**

Diejenigen Gemeindeglieder, welche  
die gemieteten Synagogenplätze für das  
nächste Jahr behalten wollen, ersuchen  
wir das Mietverhältnis bei unserem  
Kendanten Herrn Caro bis zum 25.  
d. Mts. zu erneuern.

Thorn, den 11. August 1890.  
**Der Vorstand  
der Synagogen-Gemeinde.**



Schutzmarke

Magen-Tropfen,  
vortrefflich wirkend bei allen  
Krankheiten des Magens.  
Unübertroffen bei Appetit-  
losigkeit, Schwäche des Magens,  
Beliebigem Aufstossen, Blähung,  
saurem Aufstoßen, Kolik, Magen-  
katarrh, Sodbrennen, Bildung  
von Sand u. Gries, übermäßiger  
Schleimproduktion, Gelbsucht,  
Ekel und Erbrechen, Kopfschmerz  
(falls er vom Magen herrührt),  
Magenkrampf, Darmleiden,  
ob. Verstopfung, Ueberladen des  
Magens mit Speisen u. Getränken, Nerven-, Nitz-,  
Leber- und Gichtleiden. — Preis à Flasche  
sammt Gebrauchsanweisung 80 Pf., Doppel-  
flasche Mk. 1.40. Centr.-Verf. durch Apoth. Carl Brady,  
Kremsier (Währn.).

Die seit Jahren mit bestem  
Erfolge bei Gicht, Rheuma,  
Nervenschmerzen, Kopf-  
schmerz, Schlaflosigkeit,  
fein angewendeten Pillen  
werden jetzt vielfach nachgeahmt. Man achte daher auf  
obige Schutzmarke und auf die Unterschrift des Apoth.  
C. Brady, Kremsier. — Preis per Schachtel 50 Pf.

Die Mariazeller Magen-Tropfen und Mariazeller  
Abführpillen sind keine Geheimmittel, die  
Bereitschaft ist auf jeder Flasche und Schachtel genau  
angegeben.

Die Mariazeller Magen-Tropfen und Mariazeller  
Abführpillen sind echt zu haben in  
Thorn: Rathsapothek, sowie in den  
meisten Apotheken in Westpreußen und  
Posen.

**Rothe Kreuz-Lotterie** unter  
dem Protectorate Ihrer Majestät der  
Kaiserin. Hauptgew. 50 000 Mk. Loose  
à 3,50 Mk. — **Cölner Ausstel-  
lungs-Lotterie**, Hauptgem. 15 000  
Mk. Loose à 1,10 Mk. — **Marien-  
burger Pferde-Lotterie**, Loose  
à 1,10 Mk. zu haben bei Oscar Dra-  
wert, Althof, Markt 162. Porto u.  
Liste jeder Lotterie 30 Pf.

Eine Wohnung Seglerstraße 91 zu  
vermieten bei J. Keil.

Um nach beendigter Saison noch zu räumen, verkaufe ich:  
Sommer-Anzüge nach Maas sonst M. 54 u. 57, jetzt M. 42.  
Sommer-Paletots " " " 48 u. 50, " " 36

# H. Hoenke,

Herren-Garderoben-Geschäft.

## Feuerversicherungsanstalt

der Bayerischen Hypothekenz- und Wechselbank in München  
Die Unterzeichnete General-Agentur bringt hiermit zur öffentlichen  
Kenntniß, daß sie dem Herrn

**Chr. Zimmermann**

in Thorn eine Agentur übertragen hat.

Danzig, im August 1890.

**Die General-Agentur für Westpreußen.  
Ernst Wenig.**

Bezugnehmend auf vorstehende Anzeige empfehle ich mich zur Annahme  
von Versicherungsanträgen für die obengenannte Anstalt und stehe zu  
jeder gewünschten Auskunft gern bereit.

**Chr. Zimmermann,**  
Schreibstube Copernicusstr. 170, 1 Tr. I.

Soeben erschien:

## Deutsches Bezugsbuch für Banbedarf.

Herausgegeben von L. Engelhart,  
Kgl. Reg.-Baumeister.

Unentbehrlich für jeden Bau-  
Unternehmer.

Vorrätig in der Buchhandlung von  
**Walter Lambeck.**

## Geschäftsöffnung.

Dem geehrten Publikum von Thorn  
und Umgegend die ergebene Anzeige,  
daß ich hier selbst Schillerstraße 408  
im Hause des Herrn Fleischermeister  
Borchardt eine  
**Brot und Kuchen-Bäckerei**  
eröffnet habe.

Indem ich bemüht sein werde, allen  
Wünschen eines geehrten Publikums  
nachzukommen, empfehle dieses Unter-  
nehmen einer gütigen Berücksichtigung  
Thorn, im August 1890.

Mit Hochachtung ergebe ich  
**G. Schmidt.**

## Blendend weissen Teint

erhält man schnell und sicher,  
wenn man **Sommersprossen**  
verschwinden unbedingt durch den  
Gebrauch von

**Bergmann's Lillienmilchseife**  
allein fabricirt von Bergmann & Co., in  
Dresden. Verkauf à Stück 50 Pfg.  
bei Adolf Leetz.

**Dr. Spranger'scher Lebensbalsam  
(Einreibung).** — Unübertroffenes  
Mittel gegen Rheumatismus, Gicht,  
Zahnschmerz, Kopfschmerz, Uebermüdung,  
Schwäche, Abspannung, Ermahnung,  
Kreuzschmerz, Genickschmerz, Brust-  
schmerzen, Hergenschuß etc. etc. Zu haben  
in Thorn und Culmssee in den  
Apotheken à Flac. 1 Mark.

In Bromberg, Thornerstr. 39 (Näh.  
dieselbst beim Burschen Kutznar) steht  
wegen Ueberfüllung des Stalles ein am  
22. März 1885 in Preußen geborener,  
4-jähriger

## brauner Wallach

preiswerth zum Verkauf. Lammfronm,  
kräftig gebaut, mit sehr geräumigen  
Gängen, völlig durchgeritten, ganz sicher  
eingesprungen, bei allen Waffen und im  
Feuer erprobt, niemals heftig, aber sehr  
ausdauernd, eignet er sich für jeden  
Dienst, namentlich für Adjutanten.

## Schmiede- u. Schlosser- Gesellen

finden bei hohem Lohnresp. Accord  
dauernde Beschäftigung.

**F. Radeck,**  
Schlossermeister, Mocker.

1 Wohnung von 2 Zimmern nebst  
Zubehör zu vermieten.

Seglerstraße 138.

E. m. Zim. z. v. Klostertstr. 312, part.

Schmerzlose

**Bahn-Operationen,**  
künstliche Zähne u. Plomben.  
**Alex. Loewenson,**  
Culmerstraße.

**Eisenbahnschienen**  
zu Bauzwecken offerirt billigst  
**Robert Tilk.**

Eine tüchtige Plätterin findet  
dauernde Beschäftigung bei  
J. Biedermann, Allenstein.  
Reisevergütung.

Ein gut erhaltener  
**Flügel**  
steht zum Verkauf  
Breitestr. 88, 1 Tr.

Die 1. Etage ist von sofort zu ver-  
mieten bei **A. Wiese.**

**Brückenstraße 11**  
eine herrschaftliche Wohnung, 2te  
Etage, bestehend aus 5 Stuben, zwei  
Cabinets, großem Entree, Küche, Keller  
und Zubehör, vom 1. October cr. zu  
vermieten. **W. Landecker.**

1 Salon u. eleg. Winterzim. von sof.  
zu vermieten. Culmerstr. 345.

1 Wohnung, 2 Stub. u. Zubeh. vom  
1. Octbr. zu verm. **F. Micks.**

**Große Wohnung,**  
5 Zimmer und Zubehör (1. Etage) zu  
verm. Copp-Str. 171. **W. Zielke**

2 Wohnungen 1. u. 2. Etage, je 3  
Zimmer, Cabinet, Küche u. sammtl.  
Zubehör zu vermieten. Mauerstr. 395  
**W. Hoehle.**

**Alter Markt Nr. 300**  
ist vom 1. October die 1. Etage zu  
vermieten. Näheres daselbst 3 Trepp.  
bei **R. Tarreh.**

**Wohnungen zu 3 bis 4 Zimmer**  
Entree mit heller Küche und  
Zubehör billig zu vermieten.  
Theodor Rupinski, Schumannstr. 348/50

## Der Geschäftsfeller

ist zum 1. October zu vermieten  
**M. S. Leiser.**

Wohn., 4 Zim., Balk. Küche, Entree u.  
ohn. Entr. m. f. Zub. sind z. verm.  
Bromb.-Vorst. Hofstr. I. Zim. **Rahn.**

Ein möbl. Zim. u. Kab. an 1 od. 2  
Herren z. vermieten. Gerstenstr. 78.

Neust Markt 231 1. Et., 1 Wohn-  
n. d. Jacobsstr. gel., renov., best.  
a. 3 Z., Küche u. Zubeh. v. 1. Oct. zu  
verm. **Bw. Prowe.**

Wohn. v. 3 Zim. u. Zub. a. Wunsch  
auch Pferdeest. z. v. Culm.-Vorst. 60.  
**Wichmann.**

Brückenstraße 25/26, 2. Etage von  
sofort zu vermieten.  
**S. Rawitzki.**

Kl. möbl. v. unmöbl. 3. Bäderstr. 253.

## Miesler's Restaurant Leibitsch.

**Sente**

Wittwoch, den 13. August cr.,  
Großes

## Rebs-Essen,

sowie

ff. Matjes-Fering u. Kartoffeln,  
marinirter Dreuz-Mal etc.

Außerdem ist für gute, verschiedene

**Biere**  
und **Weine** vom Eis bestens Sorge  
getragen.

Um regen Besuch bittet  
**W. Miesler.**

## Sommer-Theater in Thorn.

**Victoria-Garten.**

Wittwoch, den 13. August cr.,  
Extra-Vorstellung.

Mit kleinen Preisen.

**Das Bild des Signorelli.**

Schauspiel in 4 Acten von R. Jaffe.

**C. Pötter,**  
Theater-Director.

## Fecht-Verein

für

**Stadt u. Kreis Thorn.**

Sonntag, den 17. August cr.,  
Nachm. von 3½ Uhr ab

**Lektes diesjähriges  
Sommerfest**

verbunden mit  
**Thüringer**

**Kinder-Vogelschießen**

im

**Victoria-Garten.**

**CONCERT** ausgeführt von der

Cap. v. Inf.-Regts.

v. Borcke Nr. 21, unter Leitung des

Herrn Militär-Musik-Dirig. Müller.

Im Garten

die versch. Ueberraschungen

a la **Dresdener Vogelwiese**

**Neu!**

**Der wandernde Automat.**

Das Vogelschießen beginnt, für

Knaben und Mädchen getrennt, um

4½ Uhr. Treffer erhalten Prämien.

Um 7 Uhr Proclamation und Prä-

mierung des Schützenkönigs und der

Königin und Umzug der Kinder

durch den Garten.

Bei Eintritt der Dunkelheit

feenhafte Beleuchtung des ganzen

Stabissements.

Um 8 Uhr und bezw. um 9 Uhr:

**Theater-Vorstellung**

des Dir. Pötter'schen Lustspiel-En-

sembles:

**Ein Straßrapport.**

Orig.-Lustspiel in 1 Act v. Jul. Sommer.

**Neu!**

**Die wilde Toni.**

Liederpiel in 1 Act von Nesmüller.

**Entree** für das Gartensfest pro

Person 25 Pf., Kinder

frei. Für das Theater pro Person 50 Pf.

Kinder 25 Pf. (werden am Theater-

Eingang erhoben.)

Im Vorverkauf: Nummer. Theater-

Billetts einschl. Gartensfest pro Person

75 Pf. bei Herrn Duszynski, Breite-

straße, von Sonnabend ab.

Weiteres enthalten die Placate und

Programme.

**Vorstand und Fest-Comité.**